

Superintendent's Message

April 2010

Saluting Our Classified Employees

[Español/Spanish](#)

What makes our classified employees unique is that they all have a job to do *and* they all contribute to the growth, development and well-being of our students. Without them we just could not hold school every day. They're the first people to get to school every morning and the last the leave. They're the first people that parents meet on the telephone or coming into a school. They provide the healthy, nutritious food that our students eat often for both breakfast and lunch.



They keep our schools clean, make sure that all the equipment works, and make repairs to our buildings. In our secondary schools, they provide the supervision to keep our students safe. They keep our grounds and maintain the 'curb appeal' of our schools. They give direct support to students with special needs in classrooms and throughout the schools. They constantly paint over the graffiti that plagues our community. They keep our computer network running and help all of us through the many transitions in software necessary to do our jobs. They maintain our vehicles, deliver supplies and maintain our warehouse. Everything that is not done by a teacher or an administrator is done by a classified employee – and that is a lot.



What makes their work so special is that nearly all of them contribute much more directly to our students. For some students the secretary, food service worker, custodian or site supervisor is the one person at school with whom they



connect. Our classified employees serve as role models, informal mentors and at times as a parent at school.

Often they are parents of students at the school where they work and so they're the most knowledgeable person about the community immediately around the school.



Our classified employees tend to stay around for a long time in WCCUSD – and it isn't because the pay is great. It used to be that our employees got great benefits to partially make up for lack of pay, but with the recession, our great benefits are not so great anymore. Again, with the economic downturn, they've all lost pay to furloughs days and work year reductions. Yet they stay because they care so much about doing what's best for our children and young people.



Our classified staff members are more likely to live here in the district than our certificated employees. Often, they are the voices of their school and the district in their own neighborhoods and at the community associations. They bring a firsthand perspective that has credibility and authenticity that helps others understand both the challenges and successes we face in our schools.



Later this month at the April 28th meeting, our Board of Education will be recognizing a few of our classified employees as 'Classified Employee of the Year' in the various work units. Yet, they'll be representing the hundreds of outstanding staff who work hard and care even more. The pictures in this message and many more below show just a small number of our classified staff. Without all of them, we'd never be able to open our school doors.

Bruce Harter
Superintendent



Mensaje del Superintendente

Abril de 2010

Un reconocimiento a los empleados clasificados

[Ingles/English](#)

Lo que hace únicos a los empleados clasificados es que todos ellos desempeñan una tarea que contribuye al crecimiento, desarrollo y bienestar de los alumnos. Sin ellos, sencillamente no podríamos funcionar diariamente en las escuelas. Estas son las primeras personas que se encuentran en las escuelas cada mañana y las últimas que se van. Son las primeras personas que atienden el teléfono y las primeras personas que los padres ven en las mañanas al llegar a la escuela. Ellos reparten la comida saludable y nutritiva que los alumnos ingieren en el desayuno y el almuerzo. Mantienen los establecimientos limpios, se aseguran que todos los equipos estén en funcionamiento, y hacen las reparaciones necesarias en las escuelas. En los establecimientos de enseñanza secundaria, se desempeñan como supervisores para resguardar la seguridad. Ellos mantienen los edificios en buenas condiciones y mejoran la apariencia física de las escuelas. Brindan ayuda directa a los



alumnos con necesidades especiales en los salones de todas las escuelas. Pintan constantemente las paredes que han sido rayadas, debido a esta situación de vandalismo que aflige a nuestra comunidad. Mantienen en funcionamiento la red de comunicación computacional y nos ayudan en el proceso de utilizar los programas necesarios para realizar nuestras labores. Mantienen los vehículos del Distrito en buenas condiciones, abastecen los materiales necesarios y mantienen los lugares de almacenamiento. Todas aquellas labores que no son hechas por los maestros o por los administradores son realizadas por los empleados clasificados, y esto suma una gran cantidad de tareas.

Lo que hace el trabajo de estos empleados tan especial es que casi todos ellos se relacionan directamente con nuestros alumnos. Para algunos estudiantes la secretaria, la persona que prepara los alimentos, la persona encargada de la limpieza, los supervisores, son las personas con quienes se relacionan en las escuelas. Nuestros empleados clasificados



sirven como modelos, como mentores informales y en muchas instancias como padres en las escuelas. En muchas ocasiones ellos son los padres de alumnos que asisten a las escuelas donde ellos trabajan, por lo tanto son las personas con más conocimientos sobre la comunidad dentro de la escuela.



Nuestros empleados clasificados tienden a permanecer por largo tiempo realizando sus oficios para el Distrito Escolar Unificado de West Contra Costa (WCCUSD), y esto no se debe precisamente a que la remuneración sea fantástica. Anteriormente nuestros empleados recibían muy buenos beneficios lo que compensaba parcialmente por el pago reducido, pero hora con la recesión, nuestros beneficios ya dejaron de ser fantásticos. Nuevamente, con los problemas económicos, todos estos empleados han recibido reducciones en sus salarios y han tenido que aceptar días de licencia sin pago. Aun así ellos permanecen desempeñándose en el distrito ya que se preocupan por hacer lo que es mejor para los niños y jóvenes.



Los miembros de nuestro personal clasificado usualmente viven dentro del distrito a diferencia de los empleados certificados. En las escuelas ellos frecuentemente son los que representan a las vecindades y a las asociaciones de la comunidad. Por lo tanto, traen una perspectiva directa que presenta credibilidad y autenticidad, lo que ayuda a otros a entender tanto los desafíos como los logros que se manifiestan en nuestras escuelas.



Más adelante en este mes, en la reunión del 28 de abril, nuestra Mesa Directiva de Educación otorgará a unos pocos empleados el reconocimiento de “Empleado Clasificado del Año” que se brindará en las diferentes áreas de desempeño. Ellos representarán a los cientos de extraordinarios empleados que trabajan arduamente y se preocupan aun más por el bienestar de los alumnos. Estas fotografías en este mensaje y muchas más que se presentan a continuación muestran sólo un pequeño número

de nuestros empleados clasificados. Sin ellos, no podríamos abrir las puertas de nuestros establecimientos escolares.

Bruce Harter
Superintendente